

Die Südtiroler Option 1939:

Rezeption, museale Darstellung, Erinnerungs- und Erfahrungsgeschichte

In Anbetracht des bevorstehenden 75-Jahr-Jubiläums des Optionsabkommens von 1939 am 23. Juni 2014 ist es an der Zeit, Bilanz zu ziehen über die bisherige Rezeption der Südtiroler Option im Sinne einer wohl einzigartigen Migrationsgeschichte des 20. Jahrhunderts. Es geht zentral um die Frage, wie dieses Ereignis nachhaltig die Mentalität in Nord-/Ost- und Südtirol, in Italien und Österreich prägte. Untersuchungsgegenstand sind daher einerseits vorhandene Archivmaterialien und Literatur, andererseits aber vorhandene und noch zu erstellende Zeitzeugnisse, deren Vergleich und deren Analyse mit modernen Forschungsansätzen und deren Verortung in der heutigen Lebenswelt. Die Einzigartigkeit der Quellenlage in Bezug auf den gewählten geographischen Rahmen und die soziokulturelle Bedeutung des bevorstehenden Jubiläums des Optionsabkommens drängen auf die Erstellung einer Wissensbilanz für eine wissenschaftliche, museale und didaktische Aufbereitung der Option zum Gedenktag 2014.

Der 75. Jahrestag zum Umsiedlungsabkommen am 23. Juni 2014 ist der nächste zu erwartende Jubiläumstag in Zusammenhang mit den Optionsereignissen 1939. Für den Gedenktag ist eine Reihe von Erinnerungsveranstaltungen, mitunter populistisch unterwanderte, zu erwarten. Dennoch werden Jah-

restage und Jubiläen, die in regelmäßigen Abständen Aufmerksamkeit erregen, meistens ebenso schnell wieder vergessen, wie sie aufgekommen sind. Um dem vorzubeugen, soll auch eine Reihe von nachhaltigen Maßnahmen angedacht werden. Im Zuge des beantragten Projektes soll daher untersucht werden, wie mittels der entstandenen Zeitzeugnisse, der Analysen von Literatur und Archivmaterialien, einerseits neue wissenschaftliche Erkenntnisse einem breiteren Publikum zugänglich gemacht werden können. Eine Vermittlung der Thematik im Rahmen von Webseiten, von Sonderausstellungen in Museen im Bundesland Tirol (Zeughaus Innsbruck) und in Südtirol (Museum Gherdeina in Gröden) bzw. mittels unterschiedlicher Publikationen sollen ausgetestet und entsprechende Vorarbeiten geleistet werden. Zentral soll dabei auch eruiert werden, ob und wie mittels Zusammenarbeit mit Schulen und LehrerInnenorganisationen die Projektergebnisse bekannt gemacht werden können, z.B. in Form von LehrerInnen-Fortbildung und SchülerInnengesprächen mit ZeitzeugInnen. Durch eine Orientierung an Lernenden soll das Thema der Option andererseits in Bezug zum heute wieder steigenden Populismus in den politischen Fraktionen im Bundesland Tirol und in Südtirol gesetzt werden und gleichzeitig für mehr Toleranz in unseren globalisierten Migrationsgesellschaften plädieren.



Projektnummer

15268

<http://www.optionunderinnerung.org>

Leitung

Ass.-Prof. Mag. Dr. Eva Pfanzelter

Institut für Zeitgeschichte

Innrain 52

A-6020 Innsbruck

Tel.: +43 512 507-4408

Fax: +43 512 507 2889

Eva.Pfanzelter@uibk.ac.at

MitarbeiterInnen

Mag.^a Elisa Heinrich (Wien/Innsbruck)

Mag.^a Sabine Merler (Innsbruck)

Hansjörg Stecher (Innsbruck)

<http://www.uibk.ac.at/zeitgeschichte>

<http://www.oenb.at/jublfonds>

Le opzioni in Alto Adige nel 1939

Percezione, rappresentazione museale, memoria e ricordo

In riguardo al 75° anniversario dell'accordo sulle opzioni nel 1939, il 23 giugno 2014 pone l'occasione per tracciare un bilancio sulla percezione delle opzioni dell'Alto Adige fino al giorno d'oggi, osservando questo avvenimento come migrazione eccezionale nel XX secolo. La questione centrale si pone su come questo episodio ha influito persistentemente le mentalità nel Tirolo del Nord, dell'Est e del Sud, in Italia e in Austria. Materiali archivistici e letteratura scientifica, ma anche testimonianze dell'epoca già disponibili o da elaborare formano la base per le ricerche. Paragonando e analizzando le fonti di quest'antologia tramite metodi di ricerca moderni, saranno in seguito posizionate nella "Lebenswelt", nel mondo della vita di oggi. La singolarità delle fonti nell'ambito geografico scelto e l'importanza socioculturale dell'anniversario imminente richiedono un bilancio della conoscenza per una rielaborazione scientifica, museale e didattica delle opzioni per la commemorazione nel 2014.

Per il 75° anniversario dell'accordo sulle opzioni il 23 giugno 2014 sarà la prossima data importante per la commemorazione. Per la ricorrenza saranno da

aspettare una serie di eventi commemorativi – parzialmente pervasi da populismo. Dall'altra parte anniversari e giubilei ai quali viene regolarmente prestata molta attenzione di solito, appena gli avvenimenti sono passati, non sono più d'interesse. Perciò è intesa la realizzazione di interventi preventivi a lunga durata. Meta di questo progetto sarà quindi mettere a disposizione a un vasto pubblico nuovi risultati scientifici realizzati in base a testimonianze dell'epoca ed all'analisi di letteratura scientifica e materiali archivistici. Si provvedono l'elaborazione e la progettazione di metodi per illustrare il soggetto su siti web, in mostre speciali nei musei del Tirolo del Nord (Museo nell'arsenale "Zeughaus" a Innsbruck) e dell'Alto Adige (Museo Gherdeina nella Val Gardena) e per mezzo di diverse pubblicazioni. Tramite collaborazione con scuole e organizzazioni d'insegnanti i risultati di ricerca del progetto potranno essere presentati a corsi di formazione professionale per insegnanti o attraverso la comunicazione tra testimoni dell'epoca e studenti. Seguendo gli alunni si pone l'occasione di contrapporre le conclusioni sulla tematica delle opzioni al crescente populismo politico dei partiti nel Tirolo del Nord e nell'Alto Adige. In questo modo il progetto intende accrescere un approccio di più tolleranza nelle nostre società multiculturali globalizzate.



progetto
15268

<http://www.optionunderinnerung.org>

direzione del progetto

Ass.-Prof. Mag. Dr. Eva Pfanzelter

Istituto di Storia Contemporanea
Università di Innsbruck
Innrain 52
6020 Innsbruck, Austria

Tel.: +43 512 507-4408

Fax: +43 512 507 2889

Eva.Pfanzelter@uibk.ac.at

collaboratrici/collaboratore

Mag.^a Elisa Heinrich (Wien/Innsbruck)

Mag.^a Sabine Merler (Innsbruck)

Hansjörg Stecher (Innsbruck)

<http://www.uibk.ac.at/zeitgeschichte>

<http://www.oenb.at/jublfonds>

South Tirol and the “Option” of 1939:

Perception, Memory and Remembrance, Presentation in Museums and Exhibitions

In view of the forthcoming 75-year-anniversary of the signing of the “option”-agreement on June 23rd 2014 it is time to take stock of the perception of the “Option” as a unique history of migration in the 20th century. The central question will therefore focus on how these events have deeply shaped the mentality of the people in North, East and South Tyrol, in Italy and Austria. Consequently archival material and literature are equally the subject for analysis as the oral histories of contemporary witnesses, their comparison and analysis with recent research approaches and their localization in today’s living environment. The uniqueness of the primary sources for the chosen geographical framework and the socio-cultural importance of the imminent anniversary press for the preparation of a balance of knowledge as a basis for scholarly research, for exhibitions and educational use.

The 75-year-anniversary of the signing of the „Option“-agreement on June 23rd 2014 is going to be the next jubilee celebrated on a larger scale. For this day of commemoration a series of memorial activities – some exploited by right-wing populism – are expected. On the other hand anniversaries and jubilees that arouse attention on a regular basis are often forgotten quite rapidly after the ebbing of interest. In

order to prevent this some long-term measures are planned in this project. One of the focusses will therefore explore ways that enable a broad dissemination of Oral Histories, analysis of literature and archival material, images and videos as well as popular music-themes and scholarly research. The spreading of well researched information via Websites, travelling exhibitions in North and South Tyrol and various types of publications such as leaflets, books and journals shall be applied and studied. Central to this experiment is going to be a widespread collaboration with schools, teachers and teacher organizations. We see them as important multipliers who should not only contribute to the dissemination of the research-results but should help in creating these results. This pedagogical orientation is necessary because of the growing fascination of right-wing populist parties for younger generations in both in the Land Tirol and the Province of South Tirol. We hope that the project can thus further understanding and tolerance in our globalized culturally diverse societies.



Reference number

15268

<http://www.optionunderinnerung.org>

Head

Ass.-Prof. Mag. Dr. Eva Pfanzelter

Institute of Contemporary History
Innrain 52
A-6020 Innsbruck

Tel.: +43 512 507-4408

Fax: +43 512 507 2889

Eva.Pfanzelter@uibk.ac.at

Staff

Mag.^a Elisa Heinrich (Wien/Innsbruck)

Mag.^a Sabine Merler (Innsbruck)

Hansjörg Stecher (Innsbruck)

<http://www.uibk.ac.at/zeitgeschichte>

<http://www.oenb.at/jublfonds>